



백삼위 한인성당

2701 W.237th St. Torrance, CA 90505
www.103skcc.org 103skccusa@gmail.com

주임신부 626-215-7224
전교수녀 213-862-1979
평협회장 949-502-1213
연령회장 310-749-8942
사무실 310-326-4350

주일미사	주일전날저녁	오후 7시	평일미사	월,화	미사없음	사무실 업무시간	
	주일	오전 7시 30분		수	오후 7시 30분	월,화,토	휴무
		오전 9시 30분		목,금	오전 9시 30분	수,목,금	8:30am - 12:30pm
		오전 11시		신심미사	첫 토요일	오전 9시 30분	주일
※ 매월 마지막 주일 오전 11시 : 백삼위 가족만찬미사			고해성사	평일 · 토요일 미사 30분 전			

(가해) 연중 제23주일

입당 : 16

파견 : 283

103위 순교 성인

화답송 Responsorial Psalm

- ◎ 오늘 주님 목소리에 귀를 기울여라. 너희 마음을 무디게 하지 마라.
(시편 95, 1-2, 6-7, 8-9)
- 어서 와 주님께 노래 부르세. 구원의 바위 앞에 환성 올리세. 감사하며 그분 앞에 나아가세. 노래하며 그분께 환성 올리세. ◎
- 어서 와 엎드려 경배드리세. 우리를 내신 주님 앞에 무릎 꿇으세. 그분은 우리의 하느님, 우리는 그분 목장의 백성, 그분 손이 이끄시는 양 떼로세. ◎
- 오늘 너희는 주님 목소리에 귀를 기울여라. “므리바에서처럼, 마짜의 그날 광야에서처럼, 너희 마음을 무디게 하지 마라. 거기에서 너희 조상들은 나를 시험하였고, 내가 한 일을 보고서도 나를 떠보았다.” ◎

◎ If today you hear his voice, harden not your hearts.

(Psalm 95:1-2, 6-7, 8-9)

- Come, let us sing joyfully to the LORD; let us acclaim the rock of our salvation. Let us come into his presence with thanksgiving; let us joyfully sing psalms to him. ◎
- Come, let us bow down in worship; let us kneel before the LORD who made us. For he is our God, and we are the people he shepherds, the flock he guides. ◎
- Oh, that today you would hear his voice: "Harden not your hearts as at Meribah, as in the day of Massah in the desert, where your fathers tempted me; they tested me though they had seen my works." ◎

52. 성녀 한영이 막달레나

Han Yongi Magdalena
(1783 - 1839)



외교인 가정에서 태어난 한영이는 훈기에 이르러 권진사(進士)라는 양반의 후처로 들어가 딸 권진이(權珍伊)를 두었다.

남편이 대세를 받고 죽으면서 천주교를 믿으라는 유언을 남기자 딸과 함께 입교하였다. 그 뒤 신앙 생활을 하고자 딸과 함께 집을 나와 교우들 집에 묵붙여 살다가 1839년 7월 17일 딸과 딸의 친구인 이경이(李瓊伊)와 함께 체포되었다. 12월 29일 6명의 교우와 함께 서소문 밖 형장에서 참수형으로 순교하였다.

그의 나이 56세였다.



본당 소식

▶ 천상의 어머니 꾸리아 월례회

일시 : 9월 6일(주일), 오전 11시 미사 후

장소 : 강당

▶ 안나회 모임

일시 : 9월 13일(주일), 오전 11시 미사 후

장소 : 소회의실

▶ 렉시오 디비나 피정 안내

일시 : 9월 26일(토), 오전 9시 30분 - 오후 5시

장소 : 성전

강사 : 이영근 아오스딩 신부

(양주 올리베파노 성 베네딕도 수도원 원장)

주제 :

1강	기도는 어디에서 어떻게 벌어지는가? 말씀은 왜 있는가?
2강	성경은 다른 책과 왜 다르며, 어떻게 다르게 읽어야 하는가?
3강	성경의 네가지 의미차원에 따른 읽기 실습
4강	묵상은 어떻게 벌어지는가? (자기바라보기와 주의할 점)
5강	기도는 어떻게 벌어지며 진전되는가?(자기 떠나기와 하느님 향하기)

참가비 : \$ 30 (점심 제공)

신청 : 주일 - 성당입구 (각 미사 전·후) / 평일 - 사무실

신청마감 : 9월 23일(수)

문의 : 교육부장 송호창 요셉 ☎ 213-505-8586

(e-mail : songjoseph68@gmail.com)

▶ 2026-2027 장학위원회 명단

장학위원회 위원을 다음과 같이 임명합니다.

위원장 : 송호창 요셉

위 원 : 송현지 레이첼

김지희 체칠리아

▶ 예비자 교리 안내

대상 : 예비신자

세례식 : 2027년 3월 27일(토)

교리시간 : 매주 목요일, 오후 7시

장소 : 강당 (미디어룸)

문의 : 전교수녀 ☎ 213-862-1979

▶ 음악 봉사자 모집

대상 : 중고등학생

연습시간 : 오전 11시 미사 후

문의 : 음악부장 김선영 세실리아 ☎ 310-863-0205

▶ 본당 재정보고 열람

LA 교구에 보고된 2025-2026년도 본당 재정보고서가
사무실에 비치되어 있습니다.

문의 : 재정위원장 강인모 테오도시오 ☎ 310-995-8548

우리들의 정성

교 무 금 \$ 10,705.00

주일헌금 \$ 2,159.00

감사헌금 \$ 1,280.00

미사예물 \$ 3,040.00

합 계 \$ 17,184.00

강인모
김금자
김선영
김정웅
박정병
송현지
유기성
이정훈
정동호
최순옥

구자운
김기민
김성현
김크리스
박정자
신동윤
윤희동
이크리스
정명모
최승훈

권태만
김민석
김여순
남성철
박준범
엄경은
이동균
장가강
정종미
최영순

금동균
김병록
김영재
남혜원
박진희
오세원
이성희
장만수
조영우
한영분

김 욱
김병학
김윤진
문성길
배난균
오영섭
이영석
장선희
주영애
한창주

김관기
김상규
김재동
박건양
서용숙
위진록
이재준
장영우
최민아
현석주

김교복
김선미
김정아
박운모
손은영
유경자
이정미
정기은
최성자
유철희